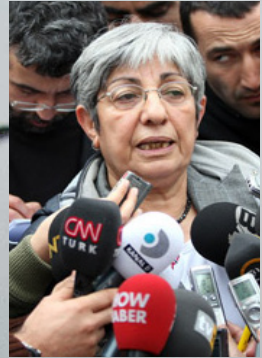


Weitere Veranstaltungen des Hrant Dink Forum Köln:



**22. Januar 2012, 17 Uhr**  
Buchvorstellung und Gespräch:  
Fethiye Çetin: „Meine Großmutter –  
Erinnerungen“ (Verlag auf dem Ruffel 2011)  
Moderation: Osman Okkan  
Alte Feuerwache, Köln



**23. Januar 2012, 19 Uhr**  
Buchvorstellung und Gespräch:  
Muriel Mirak-Weissbach: „Jenseits der  
Feuerwand: Armenien - Irak - Palästina: Vom  
Zorn zur Versöhnung“ (Schiler Verlag 2011)  
Dr. Alper Öktem über die Arbeit der  
Hrant Dink Stiftung in Istanbul  
Moderation: Dorte Huneke  
Alte Feuerwache, Köln

IN MEMORIAM

# HRANT DINK

(1954-2007)

**GEDENKFEIER**

**ZUM FÜNFTEN TODESTAG**

Ehrengast: Fethiye Çetin

**PROGRAMM**

**20. Januar 2012**

Veranstalter:

**HRANT DINK FORUM KÖLN**  
**DEUTSCH-ARMENISCHE GESELLSCHAFT**

Kontakt: KulturForum TürkeiDeutschland e.V., Niederichstr. 23, 50668 Köln, [www.das-kulturforum.de](http://www.das-kulturforum.de)

Gefördert durch:





Beginn 19 Uhr

Begrüßung Hrant Dink Forum Köln

Dorte Huneke, KulturForum TürkeiDeutschland  
İlkay Yılmaz, Tüday Menschenrechtsverein Türkei-Deutschland

Begrüßung Deutsch-Armenische Gesellschaft

Dr. Gohar Gasparyan  
Dr. Raffi Kantian

Grußwort İlias Uyar, Armenische Gemeinde Köln

Grußwort Cem Özdemir, Bündnis 90/Die Grünen

Hrant-Dink-Oratorium "wie eine taube / bir güvercin gibi / aghavnii me neman"

Auswahlchor der Kantorei Barmen-Gemarke  
Sprecher: Ralf Grobel  
Musikalische Leitung und Komponist: Ulrich Klan  
(Uraufführung 2. April 2011, Leitung: Wolfgang Kläsener)

Gedenkrede für Hrant Dink

Fethiye Çetin, Istanbul, Anwältin der Familie Dink

--- Pause ---

Kurzfilme "Vicdan / Gewissen"

Beiträge zum gleichnamigen Wettbewerb der Hrant Dink Stiftung in Istanbul  
Einführung: Dr. Alper Öktem, Mitglied des Stiftungbeirates

Violinensolo "Grunk" (Kranich), armenische Weise von Komitas

Solist: Ulrich Klan

Abschluss 21 Uhr

Ort: **Alte Feuerwache Köln, Melchiorstr. 3, Ebertplatz, 50670 Köln** Veranstalter: **Hrant Dink Forum Köln, Deutsch-Armenische Gesellschaft** Unterstützerkreis: **Allerweltshaus Dersim Gemeinde Köln | Diözese der Armenischen Kirche in Deutschland | Griechische Gemeinde Köln | Griechisch-Orthodoxe Kirchengemeinde von Antiochia San Dimitrios Kirchenrat Syrisch-Orthodoxe Kirche von Antiochia aus Tur Abdin San Simon | POP - Initiative für Griechische Kultur** Gefördert durch: **Kulturamt der Stadt Köln**

Der armenisch-türkische Journalist und Herausgeber des Wochenblattes "Agos", Hrant Dink, wurde am 19. Januar 2007 auf offener Straße erschossen. Ausgeführt wurde die Tat von einem Ultranationalisten, der 2011 von einem Jugendgericht zu einer lebenslangen Gefängnisstrafe von fast 23 Jahren verurteilt worden ist. Die Anwälte des Ermordeten gehen von einem organisierten Verbrechen aus, in das auch staatliche Kräfte involviert waren. Indizien auf mehrere Hintermänner, die zur Tatzeit vor Ort waren, wurden dem Gericht vorgelegt, blieben im Urteilsspruch vom 17. Januar 2012 jedoch weitgehend unberücksichtigt. Yasin Hayal, der die Erschießung Hrant Dinks angeordnet hatte, wurde zu lebenslanger Haft verurteilt. Vom Vorwurf der Mitgliedschaft in einer terroristischen Vereinigung wurde er freigesprochen. Der zweite Hauptbeschuldigte, der frühere Polizeispitzel Erhan Tuncel, wurde vom Vorwurf der Beihilfe zum Mord freigesprochen.

#### HRANT DINK FORUM KÖLN

Das Hrant Dink Forum Köln ist ein Zusammenschluss mehrerer Organisationen und Verbände aus der Region Köln, um die Erinnerung an das Leben und Wirken des 2007 ermordeten armenisch-türkischen Journalisten Hrant Dink wach zu halten und Verständigung und Empathie zwischen den Völkern und Religionen zu fördern – gegründet Ende 2009. Gründungsmitglieder: Hasret Gültekin Kulturzentrum, KulturForum TürkeiDeutschland, Raphael Lemkin Bibliothek, TÜDAY Menschenrechtsverein Türkei-Deutschland.

Mehr unter: [www.das-kulturforum.de/hrant-dink-forum-koeln](http://www.das-kulturforum.de/hrant-dink-forum-koeln)

In Kooperation mit dem Kölner KulturForum organisiert das Hrant Dink Forum Berlin am 23. Januar 2012 eine Veranstaltung mit Fethiye Çetin im Ballhaus Naunynstraße, Berlin-Kreuzberg. Gefördert durch die Rosa-Luxemburg-Stiftung.

Die Dokumentation "Mordakte Hrant Dink - Armenier in der Türkei" (WDR/ARTE 2009) von Osman Okkan und Simone Sitte wurde am 16. Januar 2012 im Internationalen Begegnungszentrum Friedenshaus in Bielefeld gezeigt und wird am 30. Januar 2012 in Paris aufgeführt.

Das Hrant Dink Forum Köln dankt der Armin T. Wegner Gesellschaft für ihre freundliche Unterstützung der Veranstaltungsreihe "In memoriam Hrant Dink". Die DVD zum Hrant Dink Oratorium wurde produziert und wird vertrieben von der Armin T. Wegner Gesellschaft. Mehr unter: [www.armin-t-wegner.de](http://www.armin-t-wegner.de)

Der Spendenerlös der Veranstaltungen geht an die Internationale Hrant Dink Stiftung in Istanbul.